

**Zeitschrift:** Aarauer Neujahrsblätter  
**Herausgeber:** Ortsbürgergemeinde Aarau  
**Band:** 30 (1956)  
  
**Rubrik:** Chronik 1954/55

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 25.04.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## CHRONIK 1954/55

### *Oktober 1954*

1. Die heutige Einwohnerzahl beträgt 14 803 Einwohner.
- 1.-4. Markt Aarauer Gewerbetreibender (MAG) mit vielen tausend Besuchern;
3. Zweites Internationales Herbst-Pferderennen im Schachen bei schönstem Wetter. Grand-Prix-Tag. Das Rennen wird erstmals abends im Schweizerischen Fernsehprogramm ausgestrahlt.
7. Ein 25pfündiger und ein 120 cm langer Hecht werden aus der Aare gefischt.
10. Der Küttiger «Läset» wird wieder nach Unterbruch von vielen Jahren mit einem fröhlichen Volksfest gefeiert. Die Reben am Jurasüdhang geben dieses Jahr einen guten Tropfen.
11. Das Kastanienauflesen der Aarauer Kinder in den verschiedenen Anlagen beginnt; sie bringen das vorzügliche Hirschfutter in den Wildpark, dessen Wald in seinen schönsten Farben prangt. Die Tiere haben ihr dunkleres Winterkleid angezogen.
13. † Frau Pfarrer Emma Schmuziger-Dietrich, geb. 1866, von und in Aarau, leitend in der sozialen Tätigkeit.
14. Der Verkehrs- und Verschönerungsverein Aarau gibt ein Büchlein «Wanderungen längs der Aare von Olten bis Brugg», heraus.
16. Die aargauische Kulturstiftung «Pro Argovia» tagt im Großratssaal. Ansprache von J. R. v. Salis über Aufgaben und Grenzen der Kulturpflege im Bund.
17. Die Sektion des Christlichen Vereins Junger Männer feiert im Saalbau sein hundertjähriges Bestehen. 1854 wurde sie vom Aarauer Bürger Gottfried Hässig im Zollhaus am Zollrain gegründet.
21. Der Aarauer Gemeinderat gratuliert General Henri Guisan zum 80. Geburtstag und kündigt an, daß ihn Aarau ferner auch durch Benennung einer neuen Straße mit «General-Guisan-Straße» ehren wolle.
24. Die Schweizer Bürger nehmen die Übergangsfinaanzordnung mit großem Mehr an. (Aarau: 2453 Ja, 742 Nein). Als Arbeitslehrerin wird von den Stimmbürgern Frl. Marie Schatzmann von Hausen gewählt.
25. † Georges Keller, Kaufmann, geb. 1875, von und in Aarau.
28. † Frau Louise Pestalozzi-Ehrenzeller, geb. 1889, Leiterin von Wohltätigkeitsvereinen.
29. † Ernst Julius Wydler, Elektrotechniker, geb. 1885, von und in Aarau.
31. Schweizerischer Scheinfirmenkongreß mit Messe im Saalbau. Am Bahnhofplatz werden die 1000 Jungkaufleute von flatternden Fahnen begrüßt.  
Der Oktober brachte meistens milde und sonnige Tage.

### *November 1954*

1. 40 Firmen der Aarauer Innerstadt erleichtern durch einen Innerstadt-Bus den Innerortsverkehr. Er fährt probeweise 2 Monate und bedient das Gönhard-, das Binzenhof- und das Telliquartier.

- 3./4. Eine Apfelausstellung fährt mit einem Lautsprecherwagen durch die Straßen der Stadt. Die Schweizerische Propagandazentrale will so die Hausfrauen zum Einkellern anregen.
4. † Fritz Erismann von Schönenwerd, Chef des Autocarunternehmens, stirbt als Fußgänger an den Folgen eines Zusammenstoßes mit einem Velofahrer am Tellirain.
6. Vernissage der Ausstellung der Aargauer Künstler im Gewerbemuseum. Zur Eröffnung Musik von Hindemith, von zwei jungen Künstlern dargeboten.
12. Der Stadtrat kauft, gestützt auf die von der Gemeindeversammlung gewährte Vollmacht, einen an der Stadtgrenze gelegenen Landkomplex im Rombach.
16. Die in den städtischen Schulen durchgeführte Tbc-Untersuchungs- und Impfkaktion ergibt ein sehr erfreuliches Bild vom Gesundheitszustand der Schülerschaft.
19. Kantonsschülerabend im Saalbau. Das Schauspiel von Th. Wilder «Eine kleine Stadt» wird von den jugendlichen Darstellern erfolgreich aufgeführt.
20. Die 1824er-Schützengilde streut den Aarauer Kindern vom Balkon des Café Bank Nüsse, Täfel und Batzen auf den Platz hinab, dazwischen hallt der unaufhörliche Ruf von unten: «Nuß, Nuß, Schilling obe druff!»
27. Bezirksschülerabend im Saalbau mit üblichem Programm.
28. Anlässlich der Bauarbeiten am Mittelgiebel des städtischen Rathauses wird die vergoldete Kugel bei der Wetterfahne heruntergenommen und geöffnet. Der Knopf wurde 1822 neu erstellt, in den Jahren 1855 und 1880 wieder geöffnet und mit weitem Urkunden versehen.  
Der November führte ein mildes Regiment.

### *Dezember 1954*

1. † Emil Wehrli-Ritter, alt Telephonchef, geb. 1876, von und in Aarau.
3. Im Gönhardwald und an der Bachstraße werden sibirische Tannenhäher beobachtet, die Ostschweiz berichtet von einer Invasion solcher Vögel.
3. Die Sammelaktion des Aargauer Tagblatts und der schweizerischen Presse für den Zirkus Pilatus im Schachen (er stand vor einer konkursamtlichen Steigerung) ergibt beim Aargauer Tagblatt über 50 000 Fr. und die Gesamtsumme beträgt über 200 000 Fr. Der Zirkus ist gerettet!
- 4./5. Tagung der Delegierten der Neuen Helvetischen Gesellschaft, die sich den Fragen der schweizerischen Filmgesetzgebung widmet.
5. Die Aarauer Sektion der Metallarbeitergewerkschaft feiert ihr 50jähriges Bestehen im Saalbau. Damals zählte sie 68 Mitglieder und heute über 5000, die an den Schweizerischen Metall- und Uhrenarbeiterverband angeschlossen sind.
6. Der Aarauer Samichlaus zieht schwerbepackt mit zwei Zirkusponys durch die Straßen der Stadt.
7. Am Morgen fällt der erste Schnee, verschwindet aber im nachfolgenden Regen.
8. † Emil Gysi-Fehlmann, alt Malermeister, geb. 1877, von und in Aarau.
9. † Bundesrat Escher stirbt mitten in einer Parlamentssitzung im Bundeshaus.
11. Auf dem Bahnhofplatz verbreiten acht hohe Tannen Weihnachtsstimmung.
13. Gemeindeversammlung im Saalbau. Es werden bewilligt: Der Kredit für den Umbau des Altersasyls (über eine Million Franken) der Bau einer Sandsilo-

Anlage im Werkhof und die Projektierung der Abwassersanierung, sowie neue Lehrstellen an den städtischen Schulen.

In der anschließenden Ortsbürgerversammlung stimmen die Ortsbürger einem Begehren der Gemeinden Suhr und Buchs zu, für den Bau eines neuen Wasserreservoirs ein Waldstück auf dem Suhrenkopf auf 99 Jahre abzutreten.

16. Mütter und Kinder singen Weihnachtslieder im Kettenbrückesaal unter Leitung von Andreas Krättli.
22. Abendliches Weihnachtssingen eines Jugendchors in den Straßen und Plätzen der Stadt. Leitung: A. Krättli.
22. Hausräukete in der Obern Mühle anlässlich der Vollendung des Umbaus. Neugestaltet ist die Transformatorenstation im Untergeschoß. Darüber ist der Saal der Lehrküche 120 Personen fassend.
25. Der Weihnachtstag ist trüb und regnerisch.
- 28./29. Im Ferienheim Beguttenalp werden durch Strolche die Türen eingebrochen und im Innern Zerstörungen angerichtet.
30. Die Eidgenössische Landestopographie gibt das Blatt Aarau (1089 der Landeskarte) heraus, ein Präzisionswerk mit ausgezeichnetem Relief.
31. Im Wildpark Roggenhausen leben gegenwärtig 12 Edelhirsche, 13 Damhirsche, 11 Sikas und 11 Axis.  
Im Jahre 1954 wurden in der Stadtkirche 144 Kinder getauft (67 Knaben und 77 Mädchen) und 47 Knaben und 56 Mädchen konfirmiert und 49 Ehepaare kirchlich getraut, 110 Verstorbene wurden kirchlich bestattet.
31. Die Betriebsrechnungen der Industriellen Betriebe schließen mit Überschüssen für 1954 ab. Die Stadt zählte im Jahre 1954: 65 dem Fabrikgesetz unterstellte Betriebe mit 4915 Arbeitern und 1510 Arbeiterinnen (kaufmännisches Personal eingerechnet).
31. Der letzte Tag des Jahres bringt kalte Bise, im übrigen war der Monat mild, aber neblig.

### *Januar 1955*

- 3./4. In Aarau, wie in der ganzen Mittelschweiz, ist der feine Sprühregen zu Glatteis gefroren; das Bauamt hat Tag- und Nachtbetrieb, um Trottoirs und Straßen zu sanden.
5. Die Gemeinde Ardez (Graubünden) schenkt dem Wildpark drei Edelhirsche, die durch den dortigen hohen Schnee leicht einzufangen waren.
6. Eröffnung der Eisbahn Brügglifeld.
12. † Hans Haerry-Vogel, alt Kreiskommandant, geb. 1887, von und in Aarau.
- 14.–16. Wegen anhaltend starken Regenfällen führt die Aare Hochwasser und tritt teilweise über die Ufer. Sie ist in 3 Tagen um 2 Meter gestiegen. Die Inselspitze beim Rüchligkanal ist trotz massiver Betonverkleidung weggeschwemmt. Die Schwäne, Wildenten und Taucherli flüchten an die Ufer und in die Auenwaldseen. Viele Keller in der Telli stehen unter Wasser. Die Überschwemmungen übersteigen die letzten vom November 1950. In 4 Tagen fielen 108,6 mm Regen (Monatsmittel ca. 90 mm).
- 16./17. Der Föhnsturm stürzt eine Buche an der Wöschnauerstraße auf ein vorüberfahrendes Auto, zertrümmert es und verletzt den Fahrer schwer.

16. Feier zu Ehren Albert Schweitzers, des Urwalddoktors, anlässlich seines 80. Geburtstags, in der Stadtkirche.
  17. Der CVJM (Christlicher Verein junger Männer) eröffnet am Schloßplatz im Blumehaus, ein Spiel- und Lesezimmer für Burschen.
  25. † Julie Ehlers-Sauerländer, geb. 1875, von und in Aarau.
  26. Nach neunmonatiger Rekrutenschule werden die 15 jungen Kantonspolizisten im Großratsaal vereidigt. Ansprache durch den Polizeidirektor Dr. Hausherr.
  27. In der Kirchgemeindeversammlung wird dem Bau des Kirchgemeindehauses im Scheibenschachen zugestimmt, ebenso der Erhöhung der Kirchensteuer von 10% auf 13%. Für den weggezogenen Pfarrhelfer Hofer amtiert Pfarrhelfer Hüssy.
- Der Januar war mild, regnerisch und neblig.

### *Februar 1955*

1. Schüler- und Schülerinnen der obern Gemeinde- und aller Bezirksschulklassen ziehen in die Winterferienlager. Sportferiendauer 14 Tage. Aarau bleibt ohne Schnee.
4. † Georg Pestalozzi-Ehrenzeller in Aarau, geb. 1883.
6. Empfang der Basler Schützen durch die Aarauer Schützengesellschaft auf dem Benkerjoch. Wettschießen im Scheibenschachen.
8. Jedermann, der heute durch die Straßen Aaraus geht, erhält einen schönen Apfel von einem Baselbieter Trachtenmädchen. Die Propagandazentrale für Erzeugnisse schweizerischer Landwirtschaft wirbt so für den Apfelkonsum in den Industriezentren.
14. Der aargauische reformierte Kirchenrat organisiert einen Kurs für Feldprediger in Aarau, um die Probleme der Soldatenseelsorge zu besprechen. Referenten sind: Oberstdivisionär Frick und Major Röthlisberger.
- 14.-19. Skisporttage der Kantonsschüler.
20. Schneegestöber und kalte Bise beeinträchtigen den humorvollen Fastnachtsumzug der vier Aarauer Fastnachtscliquen, der Tausende von Zuschauern ergötzt. Abends Absingen der Schnitzelbänke in den Wirtschaften.
21. Aarau trägt heute ein herrliches Winterkleid.
22. Ein Storch fliegt über die Stadt.
27. VIII. Aarauer Skimeisterschaften auf dem Rigi bei dichtem Nebel, zum Leidwesen der vielen Zuschauer.

### *März 1955*

2. † Professor Dr. Hans Kaeslin, geb. 1867, von und in Aarau.
6. † Alfred Stephani-Windisch, Versicherungsinspektor, von und in Aarau.
8. Im Suhrerfeld halten sich große Scharen Mäusebussarde auf, die intensiv die Mäusejagd betreiben.
- 12.-19. Die Aarauer Pfadfinder sammeln 14 Tonnen Altpapier in der Stadt.
13. Die zwei Eidgenössischen Volksabstimmungen, die sozialistische Vollmachteninitiative betreffend Mieterschutz und der Gegenvorschlag der Bundesversammlung

lung werden abgelehnt. Aber das kantonale Gesetz betreffend Teuerungszulagen an pensionierte Staatsbeamte wird angenommen, von Aarau mit überwältigendem Mehr.

Für den zurücktretenden Regierungsrat Dr. R. Siegrist wird Adolf Richner, derzeitiger Großratspräsident, oppositionslos gewählt.

19. † Dr. med. vet. Alfred Schöchli, Kantonstierarzt, geb. 1898.
19. Der Kreisturnverband Aarau (über 2000 Mitglieder) feiert sein 50jähriges Bestehen.
20. Einweihung der renovierten Kapelle der Minoritätsgemeinde an der Bahnhofstraße.
21. Die Leiche eines Aarauer Chauffeurs, Johann Knellwolf, wird bei Stein (Aarg.) aus dem Rhein gezogen.
24. Frühlingsausmarsch der 390 Aarauer Kadetten. Fahrt mit Extrazug nach Zofingen, Marsch und Orientierungslauf im «Gländ», abends Besuch des Städtchens Aarburg.
26. Kaufmännische Lehrabschlußprüfungen von 165 Lehrtöchtern und Lehrlingen und von 120 Töchtern des Verkäuferinnenberufs.
30. Rücktritt von Seminardirektor Dr. Karl Speidel in Aarau.
31. Landammann Dr. Rudolf Siegrist, der Vorsteher des Innern, tritt von seiner Amtstätigkeit zurück.

### *April 1955*

1. Aarau zählt heute 14704 Einwohner.
1. Ende der Manövertage der 5. Division (ca. 20000 Mann). Fahnenabgabe im Regierungsgebäude.
2. Schlußfeier der Aargauischen Kantonsschule, 33 Maturanden des Gymnasiums und 39 diplomierte Handelsschüler und -schülerinnen verlassen die Kantonsschule.
- 3.–8. Milde Vorostertage.
5. Tagung der kantonalen Militärdirektoren mit Bundesrat Chaudet, unter dem Vorsitz von Regierungsrat Dr. Bachmann im Großratssaal. Die hohen Gäste begeben sich nachmittags in die Gehren, wo militärische Demonstrationen der Infanterie- und Kavallerie-R.-S. vorgeführt werden.
7. † Frau Wwe Hedwig Huber-Hässig, geb. 1880, von und in Aarau, Gattin des Gründers der Firma Huber & Anaker Aarau.
9. Das Haus des ehemaligen «Restaurant Vogt» bei den Toren ist in einjähriger Bauzeit gefällig umgebaut worden und heißt nun «Café Arber».
11. Am Ostermontagsmorgen wird in der Chronometrie Treppe im Handelshof eingebrochen; das Schaufenster wird zertrümmert und geplündert.
15. Eröffnung des Café & Bar «Rex», des Neubaus an Stelle der alten Häuser Nr. 25 und 27 der obern Pelzgasse.
17. In Küttigen wird zum ersten Male seit vielen Jahren der alte Brauch des Eierauflesens zur Belustigung von jung und alt wieder durchgeführt.
17. † Hans Steiner, Kunstmaler, geb. 1872, von und in Aarau.
18. † Albert Einstein, größter Wissenschaftler des 20. Jahrhunderts, geb. 1879, Schweizer Bürger, besuchte einst die Kantonsschule in Aarau.

- 18./19. Tagung der Schweizerischen Berufsberater und Lehrlingsfürsorger im Großratssaal, Betriebsbesichtigungen.
- 28.–30. Der Zirkus Pilatus gastiert im Schachen und lädt alle Schüler von Aarau und Umgebung zu Gratisvorstellungen ein.
30. Generalversammlung des aargauischen Feuerbestattungsvereins, der sein 50jähriges Bestehen feiern kann. Im Jahre 1954 fanden 364 Kremationen statt.
30. Das älteste Nähmaschinengeschäft Walter-Härdis, ehemals Walter-Schmuziger, in der Pelzgasse wird aufgegeben.
30. Die Eidgenössische Viehzählung zählt in Aarau 46 Pferde, 102 Stück Rindvieh bei 8 Rindviehbesitzern, 1 Ziege und 51 Schweine.
- Der Monat April war trocken, zuerst ziemlich kalt, später sonnig und warm.

### *Mai 1955*

1. Nach dem Maiumzug Feier der sozialdemokratischen Partei im Saalbau mit einem Referat des neugewählten Regierungsrates Adolf Richner.
1. Der städtische Fünfrappenverein ist 100 Jahre alt. Im Jahre 1855 gab es schon 450 Mitglieder, die jede Woche 5 Rappen in das Vereinskässeli legten, um der Verwahrlosung und Verelendung der Kinder zu steuern.
1. † Karl Breuninger, Kaufmann, geb. 1878, von und in Aarau.
5. † Christian Heinrich Schuh, geb. 1873, Mitbegründer der Firma Sprecher & Schuh, Aarau.
8. Frühjahrspferderennen bei herrlichem Sonnenschein in der Parklandschaft des Rennplatzes.
- 11./12. Kombinierte Luftschutzübung «Wenn Aarau bombardiert würde» im Geschäftsquartier zwischen Aare und Bahnhof.
13. † Lydia Stamm-Gautschi, geb. 1895, Gattin des Vize-Stadtammanns.
13. Die Turmuhr der Stadtkirche wird einer Renovation durch Turmuhrenmacher aus dem Bernbiet unterzogen.
14. Vernissage der Gedächtnisausstellung zum goldenen Jubiläum der Aargauer Künstler im Gewerbemuseum. Musik: Das Geistertrio von Beethoven. Ansprache von Arthur Frey, alt Seminardirektor.
14. † August Fischer-Maier, Traiteur, geb. 1888, von und in Aarau.
15. Lorbeergeschmückt kehrt unsere Stadtmusik vom kantonalen Musikfest in Zofingen zurück. In der obersten Klasse wurde der 1. Rang mit der Note «vorzüglich» erspielt.
18. Alexander Krannhals von Aarau ist zum Generalmusikdirektor der Badischen Staatskapelle in Karlsruhe ernannt worden.
- 21./22. Flugtage im Aarauer Schachen: Passagierflüge, Segelflugdemonstrationen, Fallschirmabspringer und Start eines Fesselballons bei nicht günstigen Windverhältnissen, viele tausend Zuschauer.
31. Die Niederschlagsmenge des Monats Mai übersteigt um ein Drittel den Normalbetrag.

### *Juni 1955*

1. Einweihung der General-Guisan-Straße im Beisein des Generals. Die Schüler bringen ihm einen herzlichen Empfang dar.



2. † Erwin Haeny-Brack, geb. 1899, Chef der Firma Haeny A.-G. Schuhfabrik Aarau.
4. Jubiläumsfeier der Literarischen und Lesegesellschaft zum 50jährigen Bestehen im Bad Brestenberg. Viele Feiernde, auch Delegierte befreundeter Vereine. Ansprachen und literarische, wie musikalische Darbietungen, bis weit über Mitternacht froher Tanzabend.
6. Gründung einer Abwasserkommission der Region Aarau und Umgebung.
7. Ein kurzer wolkenbruchartiger Gewitterregen bringt eine Niederschlagsmenge von 30 mm (ein Drittel des Monatsmittels).
8. † Peter Sandner, alt Musikdirektor, geb. 1865, einstiger Dirigent des Orchestervereins und Violinlehrer an der Kantonsschule.
9. Einweihung des neuen Kinderspitals im Areal des Kantonsspitals.
12. † Rudolf Henschoz-Steiner, pens. Bahnbeamter, geb. 1877; langjähriger Beamter der Einnehmerei.
- 18./19. Delegiertenversammlung des Schweizerischen Schuhmachermeisterverbandes im Großratssaal, verbunden mit einer Fachausstellung im Saalbau.
23. Das neue städtische Schwimmbad im Schachen steht der Bevölkerung zur Besichtigung offen.
24. Das Schwimmbad ist zur Benützung freigegeben.
24. Die Reiherkolonie im Gönhardwald ist endgültig abgezogen, die Trockenlegung eines Sumpfes wird die Ursache sein. Die Wildentenkolonie im Stadtbach ist vertrieben durch den Eierraub eines «zweibeinigen Marders».
26. Die Aarauer Stimmbürger wählen als Lehrer der Gemeindeschule Walter Zimmermann von Fischbach und als Arbeitslehrerin Erika Brunner von Bettwil (Freiamt).
27. Die fast dreistündige Gemeindeversammlung im Saalbau genehmigt nach ausgiebiger Diskussion alle Anträge des Gemeinderates (Renovation des Zelgli-schulhauses, Nachtragskreditbegehren für das Rathaus, Kredit für die Aarauer Talbahnen, sowie die Rechnungen der Verwaltungen und der Industriellen Betriebe). Die anschließende Ortsbürgerversammlung genehmigt Protokoll und Rechnung.
30. Aarau zählt heute 14751 Einwohner (13421 Schweizer, 1330 Ausländer).

### *Juli 1955*

1. Das Adreßbuch 1955/56 hat eine angenehme Änderung des Formats erfahren und bringt eine neue Rubrik «Allgemeines», den heutigen Bedürfnissen angepaßt.
1. † Otto Schär-Wyder, Kaufmann, geb. 1889.
4. Vom Verkehrs- und Verschönerungsverein Aarau erhalten wir einen neuen Stadtplan, Maßstab 1 : 7000 mit Straßenverzeichnis.
8. Maienzug – die Stadt prangt im schönsten Flaggenschmuck. Die Maienzug-woche war regnerisch und kühl, aber der Maienzugtag ist sonnig und die Morgenfeier wird unter hold lächelndem Himmel abgehalten. Festredner sind Dr. Dubach, Schulpflegspräsident und der Kantonsschüler Hanspeter Bäschlin.
9. Die Kadetten ziehen für 10 Tage ins Ferienlager Adelboden.



11. Während eines heftigen Nachmittagsgewitters schlägt der Blitz in drei Gebäude der Stadt ein. Im Konsumgebäude in der Telli wird raschestens ein Hausbrand verhütet, aber im Zelgli richtet ein zündender Blitz in einem Wohnhaus schweren Schaden an.
11. Unser Pontonierfahrverein zieht lorbeergeschmückt von den Eidgenössischen Pontoniertagen in Brugg durch die Stadt, eskortiert von der Stadtmusik und den Fahndelegationen hiesiger Vereine.
13. Das Ferienheim Beguttenalp öffnet die Pforten für die Aarauer Ferienkinder.
17. Die sommerliche Hitze steigt auf 33°, der heißeste Tag bis jetzt.  
Der Bürgerturnverein und der Kantonsschülerturnverein werden von der Stadtmusik und den Fahndelegationen von ihren erfolgreichen Wettkämpfen am Eidgenössischen Turnfest in Zürich, am Bahnhof Aarau, unter hunderten von Zuschauern, abgeholt.
21. Eröffnung der Winterthurer Sommernachtfestspiele auf dem Aarauer Rennplatz; es wird aufgeführt Lehars Operette «Paganini», 18 gut besuchte Aufführungen in einem Monat.
24. Auf dem Herzberg wird von der Internationalen 31. Jugend-Singbewegung unter Leitung von Fritz Jöde die Internationale Bachwoche mit 90 Teilnehmern durchgeführt.
29. Frau Marie Kunz-Graf, ehemals Conditorei Kunz in der Vordern Vorstadt, feiert ihren 90. Geburtstag.  
Der Monat brachte viele Niederschläge und wenige heiße Sommertage.

### *August 1955*

1. Über Aarau und seine Umgebung bricht am Nachmittag ein schweres Unwetter los. Nußgroße Hagelkörner zerstören die Gartenkulturen und viele Hektaren Kulturland, schlagen reihenweise Fenster ein und zerfetzen die Banner auf dem Oberturm. In 20 Minuten 24 mm Niederschlag.  
Spätnachmittag: Jungbürger- und bürgerinnenaufnahme im Saalbau durch Stadtammann Dr. Zimmerlin.  
Um 20 Uhr Bundesfeier im Saalbau, Redner: Landstatthalter E. Schwarz, musikalische und turnerische Darbietungen hiesiger Vereine.
2. † Franz Eberle-Heer, geb. 1870, seit 1892 Besitzer der Stadtmühle.
3. Bei Bauarbeiten an der Hauptpost Aarau stoßen Arbeiter auf zwei unterirdische Gänge (Meyersche Stollen) von zwei Metern Höhe.
5. Der Gemeinderat spendet für die Restauration des Stockalper-Palastes in Brig 1000 Fr.
6. Frau Lisa Hasler-Schmid, die älteste Aarauerin, feiert ihren 95. Geburtstag bei ihrer Tochter in der Ostschweiz.
7. Feier des 100jährigen Bestehens des Erziehungsheimes Kasteln im Schloß. Gründer waren die Aarauer Herren Schmuziger.
15. Die kühlen regnerischen Tage werden durch warme Sommertage abgelöst.
18. Das 300 m lange Straßenstück der Bahnhofstraße von der Kasernenstraße bis zur Kasinostraße ist neu asphaltiert.
19. In der Nacht brannte der Dachstuhl der leerstehenden Villa «Tannengut» im Rombach ab.

22. Am Bahnhofplatz werden die Flaggen, die ziemlich verwaschen aussehen, eingezogen, denn die Sommernachtsfeste auf dem Rennplatz, die Tausende von fremden Besuchern anziehen, sind zu Ende gegangen.
25. Glockenguß in der Glockengießerei Rüetschi für die Dorfkirche Leibstadt (Aargau). Bischof Dr. Franziskus von Streng ist persönlich anwesend.
27. Schülerschwimmfest im neuen Schwimmbad trotz kühler Temperatur; es nehmen 120 Schüler und Schülerinnen daran teil.  
Von den frühen Morgenstunden bis Mittag blitzten und krachten mit ungewöhnlicher Stärke Spätsommeregewitter über den nördlichen Teil des Aargaus und Aarau. Der Blitz erschlug in der Telli eine Weidkuh.
31. Prof. Dr. med. h. c. Alfred Gysi von Aarau in Zürich feiert seinen 90. Geburtstag in geistiger Frische.

### *September 1955*

1. Das Elektrizitätswerk nimmt große Umbauten an der Zentrale I, dem ältesten Teil des Werkes, vor.
1. Herbstaumarsch unserer Kadetten, einer Einladung der Bieler Kadetten folgend; sie fahren mit Extrazug nach Landeron-Cressier und marschieren über Erlach auf die Petersinsel. Anschließend Seefahrt und Wettkämpfe in Biel.
1. Husräukete der Firma Spielwaren-Hemmeler in der Hintern Vorstadt bei Beendigung des äußern und innern Geschäftsumbaues.
2. Der Aarauer Dr. med. Kurt Schärer wird als Röntgenologe an das Bürgerspital in Solothurn berufen.
6. Die Schulpflege Aarau gibt die erste Nummer einer Aarauer Schulzeitung, genannt «Aarauer Schulbote», heraus und läßt sie durch die Post in jedes Haus tragen. Er soll fruchtbare Beziehungen zwischen Elternhaus und Schule fördern und vierteljährlich erscheinen. Redaktor ist Lehrer Paul Erismann.
8. Aarauer Bachfischet. Abends 8 Uhr steht eine dichte Mauer von Zuschauern auf den Trottoirs der verdunkelten Gassen und daher wälzt sich der Lichter- und Rutenzug der vielen Hundert Kinder, singend und schreiend: Fürio, de Bach brönnt. Nach dem Mordschlaf konzertiert die Stadtmusik vor dem Pestalozzischulhaus.
9. Der Stadtrat schenkt dem neuerbauten Lehrerinnenseminar zur Ausschmückung das «Maienzugbild» von Wyler und «Das Juradorf» von Burgmeier.
16. Einweihung des neuerbauten Lehrerinnenseminars an der Schanzmättelstraße.
18. Schöner, sonniger Bettag.
21. † Frau E. Sprecher-Siegrist, geb. 1871, von und in Aarau, Gattin des Gründers der Firma Sprecher & Schuh.
25. Erster Sonntag der Aarauer Herbstrennen bei schönem Wetter mit dem Preis der Stadt Aarau. Der illustre englische Gast Captain Townsend reitet «Morgensländer» im Begrüßungsflachrennen.
25. An diesem Sonntag ist der Kanal, zum Zwecke periodischer Reparaturen, für 20 Stunden abgestellt. Im knietiefen Wasser finden die Fischer reiche Beute.
30. Markt Aarauer Gewerbetreibender MAG am Graben. Die Stadt trägt Fahnen-schmuck. Budenstadt im Schachen und im Saalbau Heiterkeit und Vergnügen. Darbietungen hiesiger Vereine.  
Der September brachte uns viele sonnige Tage.



*Am 1. August 1955 ging ein schweres Unwetter über Aarau nieder*





*Kantonales Lehrerinnenseminar und Töcherschule, Aarau. Einweihung 16. September*